

XEDAPEN OROKORRAK

HEZKUNTZA, HIZKUNTZA POLITIKA ETA KULTURA SAILA

1826

EBAZPENA, 2014ko apirilaren 9koa, Hezkuntza, Hizkuntza Politika eta Kultura Saileko Langileak Kudeatzeko zuzendariarena. Honen bidez, Euskal Autonomia Erkidegoko unibertsitateaz kanpoko ikastetxe publikoetan irakasleen aldi baterako premiak betetzeko ordezkogaien zerrendak kudeatzeari buruzko araudia onartzen duen Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketako sailburuaren 2012ko abuztuaren 27ko Aginduaren III. eranskineko titulazio-tauletan titulazio berriak gehitzen dira eta daudenak aldatzen dira.

Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketako sailburuaren 2012ko abuztuaren 27ko Aginduaren bidez (2012-09-11ko EHAA), Euskal Autonomia Erkidegoko unibertsitateaz kanpoko ikastetxe publikoetan irakasleen aldi baterako premiak betetzeko ordezkogaien zerrenda kudeatzeari buruzko araudia onartu zen. II. eranskinean, espezialitate eta irakasgaien zerrenda sartu zen, eta irakas-kuntza-maila desberdinetako espezialitateak irakasteko aukera ematen duten titulazioen taulak sartu ziren III. eranskinean.

Aipatutako aginduaren Azken Xedapenetako Bigarrenean, Langileriaren Kudeaketa Zuzendaritzari eskuduntza ematen zaio, premia izanez gero, ebazpen baten bidez eta sindikatueta-ko ordezkariekin negoziatu ondoren, adierazitako taulan agertzen diren espezialitate batzuk emateko gaitzen duten titulazio berriak ikasturtean zehar, birbarematze-prozesu bakoitza hasi aurretik batez ere, sartzeko edo, txostena egin ondoren akatsak daudela egiaztatuz gero, daudenak aldatzeko.

Espezialitate batzuk emateko gaitzen duten zenbait titulazioen izendapenak zehaztu behar direla, beste espezialitate batzuetan titulazio berriak gehitu behar direla eta zenbait kasutan, akatsak daudela egiaztatu ondoren, daudenak aldatu behar direla ikusi da.

Horrela, sententzia-ondorio bezala edo geroagoko aldaketen ondorio bezala titulu batzuen izendapenak eguneratzen dira, batez ere Musikako goi tituluetan, goi mailako arte-irakaskuntze-takoetan eta ingeniariaren batekoetan. Halaber, espezialitate batzuk emateko gaitzen duten titulazioak zehatzago finkatu nahi izan dira, Bolognako Planaren Gradu eta Masterreko titulu-izenetan dagoen aniztasun handiagatik.

Edukiari dagokionez, aldaketa esanguratsuenak Hizkuntzen Irakaskuntzaren Mailan gauzatu dira, non zerrendetara sartzeko titulu berriak gehitu dira. Horrela, Filologian, Hizkuntzalaritzan eta Itzulpen eta Interpretazioan zenbait lizentziatura eta gradu gehi hizkuntzetarako erreferentziako marko bateratu europarraren kasuan kasuko hizkuntzaren C2 maila, sartzen dira 1. kidetasunean. Halaber, 2. kidetasunarekin sartzen dira lizentziatura eta gradu horiek berak gehi hizkuntzetarako erreferentziako marko bateratu europarraren kasuan kasuko hizkuntzaren C1 maila.

Haur eta Lehen Hezkuntzako Mailaren Ingeles eta Frantseseko zerrendetara sartzeko baldintzak ere aldatzen dira; izan ere, alde batetik zerrenda horietara sartzea ahalbidetzen duten titulazioeta-tik kentzen dira Maisu/maistraren edo Oinarrizko Hezkuntza Orokorreko maisu / maistraren titulua gehi hizkuntzetarako erreferentziako marko bateratu europarraren kasuan kasuko hizkuntzaren B2 edo goragoko maila eta beste aldetik, sartzen dira Maisu/maistraren edo Oinarrizko Hezkuntza Orokorreko maisu / maistraren titulua edo Lehen Hezkuntzako Gradua gehi hizkuntzetarako erreferentziako marko bateratu europarraren kasuan kasuko hizkuntzaren C1 edo goragoko maila, aipaturiko zerrendetarako sarbidea ematen duten tituluaren arteko koherentzia eta maila homogeneoagoa emateko asmoz.

Horretarako osatu den Batzordeak egin beharreko aldaketak ebaluatu ondoren eta sindikatueta-ko ordezkariekin negoziatu ostean, honako hau

EBAZTEN DUT:

Lehenengoa.— Ebazpen honen I. eranskinean adierazten diren titulazioak sartzea, kasu bakoitzean zehazten diren espezialitateetarako, Euskal Autonomia Erkidegoko unibertsitateaz kanpoko ikastetxe publikoetan irakasleen aldi baterako premiak betetzeko ordezkogaien zerrenda kudeatzeari buruzko araudia onartzen duen Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketako sailburuaren 2012ko abuztuaren 27ko Aginduaren III. eranskinean («Titulazio eta espezialitateen taulak»).

Hizkuntzak irakasteko mailaren espezialitateei dagokienez, espezialitate bakoitzerako titulazio-aula berriz ere eta osorik ematen da argitara, gehitzen diren titulazio berriak erantsiz. Taula hori ebazpen honen II. eranskinean ematen da argitara.

Bigarrena.— Ebazpen honen III. eranskinean adierazitakoaren arabera aldatzea eta zuzentzea Euskal Autonomia Erkidegoko unibertsitateaz kanpoko ikastetxe publikoetan irakasleen aldi baterako premiak betetzeko ordezkogaien zerrenda kudeatzeari buruzko araudia onartzen duen Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketako sailburuaren 2012ko abuztuaren 27ko Aginduaren III. eranskinean «Titulazio eta espezialitateen taulak» dauden titulazioak.

LEHENENGO XEDAPEN GEHIGARRIA

Ebazpen hau indarrean sartzen denean irakasleen ordezkapenak egiteko ordezkogaien zerrendetan dauden ordezkogaiak zerrendetan jarraituko dute, baita urteko birbarematze-prozesuen ondorioz eratuko diren zerrendetan ere, zerrendetara sartzeko baldintzei begira ebazpen honek sartzen dituen aldaketak alde batera utzita.

BIGARRENGO XEDAPEN GEHIGARRIA

Bigarren Hezkuntzako Mailaren Informatika eta Laneko Prestakuntza eta Orientazioa zerrendetako 2. kidetasunarekin dauden hainbat izangairi zerrenda hauetan 1. kidetasuna egokituko zaie hori baldin badagokie, zerrendotan 1. kidetasunarekin sartzea ahalbidetzen duten Irakasleen Prestakuntzako masterraren beste espezialitate batzuk gehitzearen ondorioz; Kidetasun-aldaketa hori egingo da ebazpen hau argitaratu eta gero egiten den lehenengo birbaremazio-prozesuan.

AZKEN XEDAPENETATIK LEHENENGOA

Ebazpen honek Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian argitara eman eta hurrengo egunetik aurrera izango ditu ondorioak.

AZKEN XEDAPENETATIK BIGARRENA

Ebazpen honek ez dio amaiera ematen administrazio-bideari, eta, beraren aurka, gora jotzeko errekurtsoa jar dakioko Administrazio eta Zerbitzuen sailburuorde andeari, hilabeteko epean, ebazpena argitaratu eta hurrengo egunetik hasita.

Vitoria-Gasteiz, 2014ko apirilaren 9a.

Langileriaren Kudeaketako zuzendaria,
KONRADO MUGERTZA URKIDI.

I. ERANSKINA

HAUR HEZKUNTZA ETA LEHEN HEZKUNTZA

KIDEGOA: MAISU-MAISTRAK

Atzerriko Hizkuntza: Ingelesa (954)

Espezialitate honetan klaseak ematea ahalbidetzen duten tituluen zerrendan, ondoko hauek sartzen dira:

– Maisu-maistraren edo Oinarrizko Hezkuntza Orokorreko irakaslearen titulua gehi Hizkuntzen Erreferentziako Europako Marko Bateratuko C1 maila edo goragokoa Ingelesean (Titulu horiek jasota daude maiatzaren 15eko 73/2012 Dekretuan, EAEko unibertsitateaz kanpoko ikastetxe publiko eta pribatuetan arloak edo ikasgaiak atzerriko hizkuntzetan emateko hizkuntza gaitasunen eskakizunak ezarri eta tituluak eta ziurtagiriak aitortzekoan – EHAA, 2012-05-29).

– Gradua Lehen Hezkuntzan gehi Hizkuntzen Erreferentziako Europako Marko Bateratuko C1 maila edo goragokoa Ingelesean (Titulu horiek jasota daude maiatzaren 15eko 73/2012 Dekretuan, EAEko unibertsitateaz kanpoko ikastetxe publiko eta pribatuetan arloak edo ikasgaiak atzerriko hizkuntzetan emateko hizkuntza gaitasunen eskakizunak ezarri eta tituluak eta ziurtagiriak aitortzekoan – EHAA, 2012-05-29).

Atzerriko Hizkuntza: Frantsesa (955)

Espezialitate honetan klaseak ematea ahalbidetzen duten tituluen zerrendan, ondoko hauek sartzen dira:

– Maisu-maistraren edo Oinarrizko Hezkuntza Orokorreko irakaslearen titulua gehi Hizkuntzen Erreferentziako Europako Marko Bateratuko C1 maila edo goragokoa Frantsesean (Titulu horiek jasota daude maiatzaren 15eko 73/2012 Dekretuan, EAEko unibertsitateaz kanpoko ikastetxe publiko eta pribatuetan arloak edo ikasgaiak atzerriko hizkuntzetan emateko hizkuntza gaitasunen eskakizunak ezarri eta tituluak eta ziurtagiriak aitortzekoan – EHAA, 2012-05-29).

– Gradua Lehen Hezkuntzan gehi Hizkuntzen Erreferentziako Europako Marko Bateratuko C1 maila edo goragokoa Frantsesean (Titulu horiek jasota daude maiatzaren 15eko 73/2012 Dekretuan, EAEko unibertsitateaz kanpoko ikastetxe publiko eta pribatuetan arloak edo ikasgaiak atzerriko hizkuntzetan emateko hizkuntza gaitasunen eskakizunak ezarri eta tituluak eta ziurtagiriak aitortzekoan – EHAA, 2012-05-29).

BIGARREN HEZKUNTZA ETA LANBIDE HEZIKETA

KIDEGOA: BIGARREN HEZKUNTZAKO IRAKASLEAK

Informatika (237)

Natura Zientziak eta Matematika espezialitatearen Irakasleen Prestakuntzarako Masterra erantsi da 1. kideetasuneko zerrendan sartzeko titulazioen barruan, horrenbestez:

Honako hau dioen lekuan:

a) 1. kideetasuna:

Adierazitako titulua + IGA edo Irakasleen Prestakuntzako Masterra dagokion espezialitatean (Teknologia).

Beste hau esan behar du:

a) 1. kidesuna:

Adierazitako titulua + IGA edo Irakasleen Prestakuntzako Masterra dagokion espezialitatean (Teknologia edo Natura Zientziak eta Matematika).

Marrazketa (0239) – a) eta b) azpiatalak

Arkitektura Teknikoko Gradua eta Eraikuntzako Ingeniaritzako Gradua erantsi dira.

Laneko Prestakuntza eta Orientabidea (0298)

Hezkuntza Orientabidea espezialitatearen Irakasleen Prestakuntzarako Masterra erantsi da 1. kidesuneko zerrendan sartzeko titulazioen barruan, horrenbestez:

Honako hau dioen lekuan:

a) 1. kidesuna:

Adierazitako titulua + IGA edo Irakasleen Prestakuntzako Masterra dagokion espezialitatean (Humanitateak eta Gizarte Zientziak).

Beste hau esan behar du:

a) 1. kidesuna:

Adierazitako titulua + IGA edo Irakasleen Prestakuntzako Masterra dagokion espezialitatean (Humanitateak eta Gizarte Zientziak edo Hezkuntza Orientabidea).

Eraikuntza Zibilak eta Eraikuntza (1507)- a) eta b) azpiatalak.

Arkitektura Teknikoko Gradua erantsi da.

Fabrikazio Mekanikoko Antolaketa eta Proiektuak (1508) – a) eta b) azpiatalak.

Polimeroen Ingeniaritza erantsi da.

KIDEGOA: LANBIDE HEZIKETAKO IRAKASLE TEKNIKOAK

Eraikuntza Proiektuen Bulegoa (1547) eta Fabrikazio Mekanikoko Proiektuen Bulegoa (1548)

Arkitektura Teknikoko Gradua eta Eraikuntzako Ingeniaritzako Gradua erantsi dira.

Tresneria Termikoak eta Fluidoak Instalatzeko eta Mantentzea (1549).

Arkitektura Teknikoko Gradua erantsi da.

ARTE PLASTIKOETAKO ETA DISEINUKO IRAKASKUNTZAK

KIDEGOA: ARTE PLASTIKOETAKO ETA DISEINUKO IRAKASLEAK

Marrazketa Teknikoa (1608) eta Bitarteko Informatikoak: Barrualdeen Diseinua (1628)

Arkitektura Teknikoko Gradua erantsi da.

Argazkigintza (1729)

Argazkigintza eta Sorkuntza Digitaleko Gradua erantsi da.

II. ERANSKINA

HIZKUNTZEN IRAKASKUNTZA MAILA

HIZKUNTZA ESKOLA OFIZIALETAKO IRAKASLEEN KIDEGOA

Especialitateak	Tituluak
INGELES 0750	a) 1. kidesuna: Adierazitako titulua + IGA edo Irakasleen Prestakuntzako Masterra dagokion espezialitatean (Hizkuntza eta Literatura). Lizentziaduna honako hauetan: – Ingeles Filologia – Filologia (beste batzuk) gehi Certificate of Proficiency in English (CPE) edo PTE General edo Pearson Test of English (LEVEL 5) edo Trinity College ISE 4 edo IELTS 7.5+ (British Council) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Ingeleseko C2 maila. – Hizkuntzalaritza gehi Certificate of Proficiency in English (CPE) edo PTE General edo Pearson Test of English (LEVEL 5) edo Trinity College ISE 4 edo IELTS 7.5+ (British Council) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Ingeleseko C2 maila. – Itzulpengintza eta Interpretazioa (B hizkuntza = Ingelesa). – Itzulpengintza eta Interpretazioa (beste batzuk) gehi Certificate of Proficiency in English (CPE) edo PTE General edo Pearson Test of English (LEVEL 5) edo Trinity College ISE 4 edo IELTS 7.5+ (British Council) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Ingeleseko C2 maila. – Gradua Ingeles Filologian, Gradua Ingeles Ikasketetan, Gradua Hizkuntza Modernoetan (Ingelesa) edo Gradua Itzulpengintzan eta Interpretazioan (B hizkuntza = Ingelesa). – Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbide batzuk) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (beste batzuk) gehi Certificate of Proficiency in English (CPE) edo PTE General edo Pearson Test of English (LEVEL 5) edo Trinity College ISE 4 edo IELTS 7.5+ (British Council) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Ingeleseko C2 maila. b) 2. kidesuna: Adierazitako titulua + Irakasleen Prestakuntzako Masterra beste espezialitate batzuetan. Lizentziaduna honako hauetan: – Ingeles Filologia – Filologia (beste batzuk) gehi Certificate of Proficiency in English (CPE) edo PTE General edo Pearson Test of English (LEVEL 5) edo Trinity College ISE 4 edo IELTS 7.5+ (British Council) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Ingeleseko C2 maila. – Hizkuntzalaritza gehi Certificate of Proficiency in English (CPE) edo PTE General edo Pearson Test of English (LEVEL 5) edo Trinity College ISE 4 edo IELTS 7.5+ (British Council) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Ingeleseko C2 maila. – Itzulpengintza eta Interpretazioa (B hizkuntza = Ingelesa). – Itzulpengintza eta Interpretazioa (beste batzuk) gehi Certificate of Proficiency in English (CPE) edo PTE General edo Pearson Test of English (LEVEL 5) edo Trinity College ISE 4 edo IELTS 7.5+ (British Council) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Ingeleseko C2 maila. – Gradua Ingeles Filologian, Gradua Ingeles Ikasketetan, Gradua Hizkuntza Modernoetan (Ingelesa) edo Gradua Itzulpengintzan eta Interpretazioan (B hizkuntza = Ingelesa). – Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbide batzuk) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (beste batzuk) gehi Certificate of Proficiency in English (CPE) edo PTE General edo Pearson Test of English (LEVEL 5) edo Trinity College ISE 4 edo IELTS 7.5+ (British Council) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Ingeleseko C2 maila.

Especialitateak	Tituluak
	c) 2. kidesuna Adierazitako titulua + IGA edo Irakasleen Prestakuntzako Masterra dagokion espezialitatean (Hizkuntza eta Literatura). Lizentziaduna honako hauek: – Filologia (beste batzuk) gehi Certificate in Advanced English (CAE) edo PTE General edo Pearson Test of English (LEVEL 4) edo Trinity College ISE 3 edo BEC Business English Certificate-Cambridge (HIGHER Good & Exceptional) edo IELTS 6.5/ 7.0 (British Council) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Ingelesko Gaitasun Maila (C1). – Hizkuntzalaritza gehi Certificate in Advanced English (CAE) edo PTE General edo Pearson Test of English (LEVEL 4) edo Trinity College ISE 3 edo BEC Business English Certificate-Cambridge (HIGHER Good & Exceptional) edo IELTS 6.5/ 7.0 (British Council) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Ingelesko Gaitasun Maila (C1). – Itzulpengintza eta Interpretazioa (beste batzuk) gehi Certificate in Advanced English (CAE) edo PTE General edo Pearson Test of English (LEVEL 4) edo Trinity College ISE 3 o BEC Business English Certificate-Cambridge (HIGHER Good & Exceptional) edo IELTS 6.5 / 7.0 (British Council) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Ingelesko Gaitasun Maila (C1). – Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbide batzuk) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (beste batzuk) gehi Certificate in Advanced English (CAE) edo PTE General edo Pearson Test of English (LEVEL 4) edo Trinity College ISE 3 edo BEC Business English Certificate-Cambridge (HIGHER Good & Exceptional) edo IELTS 6.5 / 7.0 (British Council) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Ingelesko Gaitasun Maila (C1). d) Unibertsitateko Titulu Ofizialen Katalogoan aurrekoen baliokideak diren tituluak.
FRANTSESA 0751	a) 1. kidesuna: Adierazitako titulua + IGA edo Irakasleen Prestakuntzako Masterra dagokion espezialitatean (Hizkuntza eta Literatura). Lizentziaduna honako hauek: – Frantses Filologia – Filologia (beste batzuk) gehi Diplôme Approfondi de Langue Française DALF C2 (CIEP) edo Diplôme de Hautes Etudes Françaises (DHEF) (AF) edo DAFA (Diplôme Approfondi de Français des Affaires) edo DFP Affaires C2 edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Frantseseko C2 maila. – Hizkuntzalaritza gehi Diplôme Approfondi de Langue Française DALF C2 (CIEP) edo Diplôme de Hautes Etudes Françaises (DHEF) (AF) edo DAFA (Diplôme Approfondi de Français des Affaires) edo DFP Affaires C2 edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Frantseseko C2 maila. – Itzulpengintza eta Interpretazioa (B hizkuntza = Frantsesa) – Itzulpengintza eta Interpretazioa (beste batzuk) gehi Diplôme Approfondi de Langue Française DALF C2 (CIEP) edo Diplôme de Hautes Etudes Françaises (DHEF) (AF) edo DAFA (Diplôme Approfondi de Français des Affaires) edo DFP Affaires C2 edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Frantseseko C2 maila. – Gradua Filologian (Frantsesa), Gradua Hizkuntza Modernoetan (Frantsesa), Gradua Ikasketa Frantsesetan edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioa (B hizkuntza = Frantsesa). – Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbideak) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (beste batzuk) gehi Diplôme Approfondi de Langue Française DALF C2 (CIEP) edo Diplôme de Hautes Etudes Françaises (DHEF) (AF) edo DAFA (Diplôme Approfondi de Français des Affaires) edo DFP Affaires C2 edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Frantseseko C2 maila.

Especialitateak	Tituluak
	b) 2. kidesuna: Adierazitako titulua + Irakasleen Prestakuntzako Masterra beste espezialitate batzuetan. Lizentziaduna honako hauetan: – Frantses Filologia – Filologia (beste batzuk) gehi Diplôme Approfondi de Langue Française DALF C2 (CIEP) edo Diplôme de Hautes Etudes Françaises (DHEF) (AF) edo DAFA (Diplôme Approfondi de Français des Affaires) edo DFP Affaires C2 edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Frantseseko C2 maila. – Hizkuntzalaritza gehi Diplôme Approfondi de Langue Française DALF C2 (CIEP) edo Diplôme de Hautes Etudes Françaises (DHEF) (AF) edo DAFA (Diplôme Approfondi de Français des Affaires) edo DFP Affaires C2 edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Frantseseko C2 maila. – Itzulpengintza eta Interpretazioa (B hizkuntza = Frantsesa) – Itzulpengintza eta Interpretazioa (beste batzuk) gehi Diplôme Approfondi de Langue Française DALF C2 (CIEP) edo Diplôme de Hautes Etudes Françaises (DHEF) (AF) edo DAFA (Diplôme Approfondi de Français des Affaires) edo DFP Affaires C2 edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Frantseseko C2 maila. – Gradua Filologian (Frantsesa), Gradua Hizkuntza Modernoetan (Frantsesa), Gradua Ikasketa Frantsesetan edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (B hizkuntza = Frantsesa). – Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbideak) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (beste batzuk) gehi Diplôme Approfondi de Langue Française DALF C2 (CIEP) edo Diplôme de Hautes Etudes Françaises (DHEF) (AF) edo DAFA (Diplôme Approfondi de Français des Affaires) edo DFP Affaires C2 edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Frantseseko C2 maila.
	c) 2. kidesuna Adierazitako titulua + IGA edo Irakasleen Prestakuntzako Masterra dagokion espezialitatean (Hizkuntza eta Literatura). Lizentziaduna honako hauetan: – Filologia (beste batzuk) gehi DALF edo Diplôme Approfondi de Langue Française DALF C1 (CIEP) edo Diplôme Supérieur d'Etudes Françaises Modernes (DS) (AF) edo DSLCF (Diplôme Supérieur de Langue et Culture Françaises) edo DFA2 (Diplôme de Français des Affaires 2) edo DFP Affaires C1 (Diplôme de Français Professionnel dans le Monde des Affaires C1) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Frantseseko Gaitasun Maila (C1). – Hizkuntzalaritza gehi DALF edo Diplôme Approfondi de Langue Française DALF C1 (CIEP) edo Diplôme Supérieur d'Etudes Françaises Modernes (DS) (AF) edo DSLCF (Diplôme Supérieur de Langue et Culture Françaises) edo DFA2 (Diplôme de Français des Affaires 2) edo DFP Affaires C1 (Diplôme de Français Professionnel dans le Monde des Affaires C1) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Frantseseko Gaitasun Maila (C1). – Itzulpengintza eta Interpretazioa (beste batzuk) gehi DALF edo Diplôme Approfondi de Langue Française DALF C1 (CIEP) edo Diplôme Supérieur d'Etudes Françaises Modernes (DS) (AF) edo DSLCF (Diplôme Supérieur de Langue et Culture Françaises) edo DFA2 (Diplôme de Français des Affaires 2) edo DFP Affaires C1 (Diplôme de Français Professionnel dans le Monde des Affaires C1) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Frantseseko Gaitasun Maila (C1). – Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbide batzuk) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (beste batzuk) gehi DALF edo Diplôme Approfondi de Langue Française DALF C1 (CIEP) edo Diplôme Supérieur d'Etudes Françaises Modernes (DS) (AF) edo DSLCF (Diplôme Supérieur de Langue et Culture Françaises) edo DFA2 (Diplôme de Français des Affaires 2) edo DFP Affaires C1 (Diplôme de Français Professionnel dans le Monde des Affaires C1) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Frantseseko Gaitasun Maila (C1).
	d) Unibertsitateko Titulu Ofizialen Katalogoan aurrekoen baliokideak diren tituluak.

Espezialitateak	Tituluak
ALEMANA 0752	a) 1. kidesuna: Adierazitako titulua + IGA edo Irakasleen Prestakuntzako Masterra dagokion espezialitatean (Hizkuntza eta Literatura). Lizentziaduna honako hauetan: – Aleman Filologia – Filologia (beste batzuk) gehi Zentrale Oberstufenprüfung (ZOP) edo Kleines Deutsches Sprachdiplom (KDS) edo Großes Deutsches Sprachdiplom (GDS) edo Wirtschaftssprache Deutsch (WD) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Alemaneko C2 maila. – Hizkuntzalaritza gehi Zentrale Oberstufenprüfung (ZOP) edo Kleines Deutsches Sprachdiplom (KDS) edo Großes Deutsches Sprachdiplom (GDS) edo Wirtschaftssprache Deutsch (WD) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Alemaneko C2 maila. – Itzulpengintza eta Interpretazioa (B hizkuntza = Alemana) – Itzulpengintza eta Interpretazioa (beste batzuk) gehi Zentrale Oberstufenprüfung (ZOP) edo Kleines Deutsches Sprachdiplom (KDS) edo Großes Deutsches Sprachdiplom (GDS) edo Wirtschaftssprache Deutsch (WD) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Alemaneko C2 maila. – Gradua Filologian (Alemana), Gradua Hizkuntza Modernoetan (Alemana), Gradua Ikasketa Alemanetan edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (B hizkuntza = Alemana). – Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbide batzuk) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (beste batzuk) gehi Zentrale Oberstufenprüfung (ZOP) edo Kleines Deutsches Sprachdiplom (KDS) edo Großes Deutsches Sprachdiplom (GDS) edo Wirtschaftssprache Deutsch (WD) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Alemaneko C2 maila.
	b) 2. kidesuna: Adierazitako titulua + Irakasleen Prestakuntzako Masterra beste espezialitate batzuetan. Lizentziaduna honako hauetan: – Aleman Filologia – Filologia (beste batzuk) gehi Zentrale Oberstufenprüfung (ZOP) edo Kleines Deutsches Sprachdiplom (KDS) edo Großes Deutsches Sprachdiplom (GDS) edo Wirtschaftssprache Deutsch (WD) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Alemaneko C2 maila. – Hizkuntzalaritza gehi Zentrale Oberstufenprüfung (ZOP) edo Kleines Deutsches Sprachdiplom (KDS) edo Großes Deutsches Sprachdiplom (GDS) edo Wirtschaftssprache Deutsch (WD) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Alemaneko C2 maila. – Itzulpengintza eta Interpretazioa (B hizkuntza = Alemana) – Itzulpengintza eta Interpretazioa (beste batzuk) gehi Zentrale Oberstufenprüfung (ZOP) edo Kleines Deutsches Sprachdiplom (KDS) edo Großes Deutsches Sprachdiplom (GDS) edo Wirtschaftssprache Deutsch (WD) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Alemaneko C2 maila. – Gradua Filologian (Alemana), Gradua Hizkuntza Modernoetan (Alemana), Gradua Ikasketa Alemanetan edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (B hizkuntza = Alemana). – Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbide batzuk) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (beste batzuk) gehi Zentrale Oberstufenprüfung (ZOP) edo Kleines Deutsches Sprachdiplom (KDS) edo Großes Deutsches Sprachdiplom (GDS) edo Wirtschaftssprache Deutsch (WD) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Alemaneko C2 maila.

Especialitateak	Tituluak
	c) 2. kidesuna: Adierazitako titulua + IGA edo Irakasleen Prestakuntzako Masterra dagokion espezialitatean (Hizkuntza eta Literatura). Lizentziaduna honako hauetan: – Filologia (beste batzuk) gehi Goethe-Zertifikat C1 (ZMP) edo Prüfung Wirtschaftsdeutsch International edo Zentrale Mittelstufenprüfung (ZMP) edo TELC Deutsch C1 edo Oberstufe Deutsch edo TestDaf Niveaustufe 4. eta 5. Maila edo Deutsche Sprachprüfung für den Hochschulzugang (DSH) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Gaitasun Maila (C1). – Hizkuntzalaritza gehi Goethe-Zertifikat C1 (ZMP) edo Prüfung Wirtschaftsdeutsch International edo Zentrale Mittelstufenprüfung (ZMP) edo TELC Deutsch C1 edo Oberstufe Deutsch edo TestDaf Niveaustufe 4. eta 5. Maila edo Deutsche Sprachprüfung für den Hochschulzugang (DSH) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Alemaneko Gaitasun Maila (C1). – Itzulpengintza eta Interpretazioa (beste batzuk) gehi Goethe-Zertifikat C1 (ZMP) edo Prüfung Wirtschaftsdeutsch International edo Zentrale Mittelstufenprüfung (ZMP) edo TELC Deutsch C1 edo Oberstufe Deutsch edo TestDaf Niveaustufe 4. eta 5. Maila edo Deutsche Sprachprüfung für den Hochschulzugang (DSH) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Alemaneko Gaitasun Maila (C1). – Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbide batzuk) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (beste batzuk) gehi Goethe-Zertifikat C1 (ZMP) edo Prüfung Wirtschaftsdeutsch International edo Zentrale Mittelstufenprüfung (ZMP) edo TELC Deutsch C1 edo Oberstufe Deutsch edo TestDaf Niveaustufe 4. eta 5. Maila edo Deutsche Sprachprüfung für den Hochschulzugang (DSH) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Alemaneko Gaitasun Maila (C1). d) Unibertsitateko Titulu Ofizialen Katalogoan aurrekoen baliokideak diren tituluak.

Especialitateak	Tituluak
EUSKARA 0753	a) 1. kidesuna: Adierazitako titulua + IGA edo Irakasleen Prestakuntzako Masterra dagokion espezialitatean (Hizkuntza eta Literatura). Lizentziaduna honako hauetan: – Euskal Filologia – Filologia (beste batzuk) gehi Hizkuntzarako Europako Erreferentzia Esparru Bateratuaren Euskarako C2 maila (ikus 297/2010 Dekretua, euskararen jakite-maila egiaztatzen duten tituluak eta ziurtagiriak baliokidetu, eta Hizkuntzen Europako Erreferentzia Marko Bateratuko mailekin parekatzeko dena – EHAA 2010/11/15, eta 47/2012 Dekretua, apirilaren 3koa, euskaraz egindako ikasketa ofizialak aintzat hartzeko eta euskara-maila hizkuntza-tituluen eta ziurtagirien bidez egiaztatzetik salbuesteko dena – EHAA 2012/04/16). – Hizkuntzalaritza gehi Hizkuntzarako Europako Erreferentzia Esparru Bateratuaren Euskarako C2 maila (ikus 297/2010 Dekretua, euskararen jakite-maila egiaztatzen duten tituluak eta ziurtagiriak baliokidetu, eta Hizkuntzen Europako Erreferentzia Marko Bateratuko mailekin parekatzeko dena – EHAA 2010/11/15, eta 47/2012 Dekretua, apirilaren 3koa, euskaraz egindako ikasketa ofizialak aintzat hartzeko eta euskara-maila hizkuntza-tituluen eta ziurtagirien bidez egiaztatzetik salbuesteko dena – EHAA 2012/04/16). – Itzulpengintza eta Interpretazioa gehi Hizkuntzarako Europako Erreferentzia Esparru Bateratuaren Euskarako C2 maila (ikus 297/2010 Dekretua, euskararen jakite-maila egiaztatzen duten tituluak eta ziurtagiriak baliokidetu, eta Hizkuntzen Europako Erreferentzia Marko Bateratuko mailekin parekatzeko dena – EHAA 2010/11/15, eta 47/2012 Dekretua, apirilaren 3koa, euskaraz egindako ikasketa ofizialak aintzat hartzeko eta euskara-maila hizkuntza-tituluen eta ziurtagirien bidez egiaztatzetik salbuesteko dena – EHAA 2012/04/16). – Gradua Euskal Filologian, Gradua Euskal Ikasketetan. – Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan gehi Hizkuntzarako Europako Erreferentzia Esparru Bateratuaren Euskarako C2 maila (ikus 297/2010 Dekretua, euskararen jakite-maila egiaztatzen duten tituluak eta ziurtagiriak baliokidetu, eta Hizkuntzen Europako Erreferentzia Marko Bateratuko mailekin parekatzeko dena – EHAA 2010/11/15, eta 47/2012 Dekretua, apirilaren 3koa, euskaraz egindako ikasketa ofizialak aintzat hartzeko eta euskara-maila hizkuntza-tituluen eta ziurtagirien bidez egiaztatzetik salbuesteko dena – EHAA 2012/04/16).

Especialitateak	Tituluak
	b) 2. kidesuna: Adierazitako titulua + Irakasleen Prestakuntzako Masterra beste espezialitate batzuetan. Lizentziaduna honako hauetan: – Euskal Filologia – Filologia (beste batzuk) gehi Hizkuntzetarako Europako Erreferentzia Esparru Bateratuaren Euskarako C2 maila (ikus 297/2010 Dekretua, euskararen jakite-maila egiaztatzen duten tituluak eta ziurtagiriak baliokidetu, eta Hizkuntzen Europako Erreferentzia Marko Bateratuko mailekin parekatzeko dena – EHAA 2010/11/15, eta 47/2012 Dekretua, apirilaren 3koa, euskaraz egindako ikasketa ofizialak aintzat hartzeko eta euskara-maila hizkuntza-tituluen eta ziurtagirien bidez egiaztatzetik salbuesteko dena – EHAA 2012/04/16). – Hizkuntzalaritza gehi Hizkuntzetarako Europako Erreferentzia Esparru Bateratuaren Euskarako C2 maila (ikus 297/2010 Dekretua, euskararen jakite-maila egiaztatzen duten tituluak eta ziurtagiriak baliokidetu, eta Hizkuntzen Europako Erreferentzia Marko Bateratuko mailekin parekatzeko dena – EHAA 2010/11/15, eta 47/2012 Dekretua, apirilaren 3koa, euskaraz egindako ikasketa ofizialak aintzat hartzeko eta euskara-maila hizkuntza-tituluen eta ziurtagirien bidez egiaztatzetik salbuesteko dena – EHAA 2012/04/16). – Itzulpengintza eta Interpretazioa gehi Hizkuntzetarako Europako Erreferentzia Esparru Bateratuaren Euskarako C2 maila (ikus 297/2010 Dekretua, euskararen jakite-maila egiaztatzen duten tituluak eta ziurtagiriak baliokidetu, eta Hizkuntzen Europako Erreferentzia Marko Bateratuko mailekin parekatzeko dena – EHAA 2010/11/15, eta 47/2012 Dekretua, apirilaren 3koa, euskaraz egindako ikasketa ofizialak aintzat hartzeko eta euskara-maila hizkuntza-tituluen eta ziurtagirien bidez egiaztatzetik salbuesteko dena – EHAA 2012/04/16). – Gradua Euskal Filologian, Gradua Euskal Ikasketetan. – Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan gehi Hizkuntzetarako Europako Erreferentzia Esparru Bateratuaren Euskarako C2 maila (ikus 297/2010 Dekretua, euskararen jakite-maila egiaztatzen duten tituluak eta ziurtagiriak baliokidetu, eta Hizkuntzen Europako Erreferentzia Marko Bateratuko mailekin parekatzeko dena – EHAA 2010/11/15, eta 47/2012 Dekretua, apirilaren 3koa, euskaraz egindako ikasketa ofizialak aintzat hartzeko eta euskara-maila hizkuntza-tituluen eta ziurtagirien bidez egiaztatzetik salbuesteko dena – EHAA 2012/04/16).

2014ko apirilaren 22a, asteartea

Especialitateak	Tituluak
	c) 2. kidesuna: Adierazitako titulua + IGA edo Irakasleen Prestakuntzako Masterra dagokion espezialitatean (Hizkuntza eta Literatura). Lizentziaduna honako hauetan: – Filologia (beste batzuk) gehi Hizkuntzetarako Europako Erreferentzia Esparru Bateratuaren Euskarako C1 maila (ikus 297/2010 Dekretua, euskararen jakite-maila egiaztatzen duten tituluak eta ziurtagiriak baliokidetu, eta Hizkuntzen Europako Erreferentzia Marko Bateratuko mailekin parekatzeko dena – EHAA 2010/11/15, eta 47/2012 Dekretua, apirilaren 3koa, euskaraz egindako ikasketa ofizialak aintzat hartzeko eta euskara-maila hizkuntza-tituluen eta ziurtagirien bidez egiaztatzenetik salbuesteko dena – EHAA 2012/04/16). – Hizkuntzalaritza gehi Hizkuntzetarako Europako Erreferentzia Esparru Bateratuaren Euskarako C1 maila (ikus 297/2010 Dekretua, euskararen jakite-maila egiaztatzen duten tituluak eta ziurtagiriak baliokidetu, eta Hizkuntzen Europako Erreferentzia Marko Bateratuko mailekin parekatzeko dena – EHAA 2010/11/15, eta 47/2012 Dekretua, apirilaren 3koa, euskaraz egindako ikasketa ofizialak aintzat hartzeko eta euskara-maila hizkuntza-tituluen eta ziurtagirien bidez egiaztatzenetik salbuesteko dena – EHAA 2012/04/16). – Itzulpengintza eta Interpretazioa gehi Hizkuntzetarako Europako Erreferentzia Esparru Bateratuaren Euskarako C1 maila (ikus 297/2010 Dekretua, euskararen jakite-maila egiaztatzen duten tituluak eta ziurtagiriak baliokidetu, eta Hizkuntzen Europako Erreferentzia Marko Bateratuko mailekin parekatzeko dena – EHAA 2010/11/15, eta 47/2012 Dekretua, apirilaren 3koa, euskaraz egindako ikasketa ofizialak aintzat hartzeko eta euskara-maila hizkuntza-tituluen eta ziurtagirien bidez egiaztatzenetik salbuesteko dena – EHAA 2012/04/16). – Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan gehi Hizkuntzetarako Europako Erreferentzia Esparru Bateratuaren Euskarako C1 maila (ikus 297/2010 Dekretua, euskararen jakite-maila egiaztatzen duten tituluak eta ziurtagiriak baliokidetu, eta Hizkuntzen Europako Erreferentzia Marko Bateratuko mailekin parekatzeko dena – EHAA 2010/11/15, eta 47/2012 Dekretua, apirilaren 3koa, euskaraz egindako ikasketa ofizialak aintzat hartzeko eta euskara-maila hizkuntza-tituluen eta ziurtagirien bidez egiaztatzenetik salbuesteko dena – EHAA 2012/04/16). d) Unibertsitateko Titulu Ofizialen Katalogoan aurrekoen baliokideak diren tituluak.
ERRUSIERA 0754	a) 1. kidesuna - Adierazitako titulua + IGA edo Irakasleen Prestakuntzako Masterra dagokion espezialitatean (Hizkuntza eta Literatura). Lizentziaduna honako hauetan: – Eslaviar Filologia – Filologia (beste batzuk) gehi Test of Russian as a Foreign Language (TORFL/TPKH IV) Laugarrena/Chetvertiy edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Errusierako C2 maila. – Hizkuntzalaritza gehi Test of Russian as a Foreign Language (TORFL/TPKH IV) Laugarrena/Chetvertiy edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Errusierako C2 maila. – Itzulpengintza eta Interpretazioa (B hizkuntza = Errusiera). – Itzulpengintza eta Interpretazioa (beste batzuk) gehi Test of Russian as a Foreign Language (TORFL/TPKH IV) Laugarrena/Chetvertiy edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Errusierako C2 maila. – Gradua Filologian (Eslaviarra), Gradua Hizkuntza Modernoetan (Errusiera), Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (B hizkuntza = Errusiera). – Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbide batzuk) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (beste batzuk) gehi Test of Russian as a Foreign Language (TORFL/TPKH IV) Laugarrena/Chetvertiy edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Errusierako C2 maila.

Especialitateak	Tituluak
	b) 2. kidesuna - Adierazitako titulua + Irakasleen Prestakuntzako Masterra beste espezialitate batzuetan. Lizentziaduna honako hauetan: – Eslaviar Filologia – Filologia (beste batzuk) gehi Test of Russian as a Foreign Language (TORFL/TPKH IV) Laugarrena/Chetvertiy edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Errusierako C2 maila. – Hizkuntzalaritza gehi Test of Russian as a Foreign Language (TORFL/TPKH IV) Laugarrena/Chetvertiy edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Errusierako C2 maila. – Itzulpengintza eta Interpretazioa (B hizkuntza = Errusiera). – Itzulpengintza eta Interpretazioa (beste batzuk) gehi Test of Russian as a Foreign Language (TORFL/TPKH IV) Laugarrena/Chetvertiy edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Errusierako C2 maila. – Gradua Filologian (Eslaviarra), Gradua Hizkuntza Modernoetan (Errusiera), Gradua Itzulpengintzan eta Interpretazioan (B hizkuntza = Errusiera). – Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua beste hizkuntza batzuen ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbide batzuk) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (beste batzuk) gehi Test of Russian as a Foreign Language (TORFL/TPKH IV) Laugarrena/Chetvertiy edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Errusierako C2 maila. c) 2. kidesuna: Adierazitako titulua + IGA edo Irakasleen Prestakuntzako Masterra dagokion espezialitatean (Hizkuntza eta Literatura). Lizentziaduna honako hauetan: – Filologia (beste batzuk) gehi Test of Russian as a Foreign Language (TORFL/TPKH III) Hirugarrena/Tretii edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Errusierako C1 Maila. – Hizkuntzalaritza gehi Test of Russian as a Foreign Language (TORFL/TPKH III) Hirugarrena/Tretii edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Errusierako Gaitasun Maila (C1). – Itzulpengintza eta Interpretazioa (beste batzuk) gehi Test of Russian as a Foreign Language (TORFL/TPKH III) Hirugarrena/Tretii edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Errusierako Gaitasun Maila (C1). – Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua beste hizkuntza batzuen ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbide batzuk) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (beste batzuk) gehi Test of Russian as a Foreign Language (TORFL/TPKH III) Hirugarrena/Tretii edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako Errusierako C1 Maila. d) Unibertsitateko Titulu Ofizialen Katalogoan aurrekoen baliokideak diren tituluak.

Espezialitateak	Tituluak
GAZTELANIA 0755	a) 1. kidesuna - Adierazitako titulua + IGA edo Irakasleen Prestakuntzako Masterra dagokion espezialitatean (Hizkuntza eta Literatura). Lizentziaduna honako hauetan: – Filologia Erromanikoa – Hispaniar Filologia – Filologia (beste batzuk) gehi DELE espainierako diploma (C2 maila. Goi Maila) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako espainierako C2 maila. – Hizkuntzalaritza gehi DELE espainierako diploma (C2 maila. Goi Maila) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako espainierako C2 maila. – Itzulpengintza eta Interpretazioa gehi DELE espainierako diploma (C2 maila. Goi Maila) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako espainierako C2 maila. – Gradua Filologia Hispanikoan, Gradua Hizkuntza Modernoetan (Hispanikoak, Erromanikoak), Gradua Filologia Erromanikoan, Gradua Ikasketa Hispanikoetan. – Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbide batzuk) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan gehi DELE espainierako diploma (C2 maila. Goi Maila) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako espainierako C2 maila.
	b) 2. kidesuna - Adierazitako titulua + Irakasleen Prestakuntzako Masterra beste espezialitate batzuetan. Lizentziaduna honako hauetan: – Filologia Erromanikoa – Hispaniar Filologia – Filologia (beste batzuk) gehi DELE espainierako diploma (C2 maila. Goi Maila) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako espainierako C2 maila. – Hizkuntzalaritza gehi DELE espainierako diploma (C2 maila. Goi Maila) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako espainierako C2 maila. – Itzulpengintza eta Interpretazioa gehi DELE espainierako diploma (C2 maila. Goi Maila) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako espainierako C2 maila. – Gradua Filologia Hispanikoan, Gradua Hizkuntza Modernoetan (Hispanikoak, Erromanikoak), Gradua Filologia Erromanikoan, Gradua Ikasketa Hispanikoetan. – Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbide batzuk) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan gehi DELE espainierako diploma (C2 maila. Goi Maila) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako espainierako C2 maila.
	c) 2. kidesuna: Adierazitako titulua + IGA edo Irakasleen Prestakuntzako Masterra dagokion espezialitatean (Hizkuntza eta Literatura). Lizentziaduna honako hauetan: – Filologia (beste batzuk) gehi DELE (C1 maila) edo CELU (Aurreratua) espainierako diploma edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako espainierako Gaitasun Maila (C1). – Hizkuntzalaritza gehi DELE (C1 maila) edo CELU (Aurreratua) espainierako diploma edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako espainierako Gaitasun Maila (C1). – Itzulpengintza eta Interpretazioa gehi DELE (C1 maila) edo CELU (Aurreratua) espainierako diploma edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako espainierako Gaitasun Maila (C1). – Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbide batzuk) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan gehi DELE (C1 maila) edo CELU (Aurreratua) espainierako diploma edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako espainierako Gaitasun Maila (C1).
	d) Unibertsitateko Titulu Ofizialen Katalogoan aurrekoen baliokideak diren tituluak.

Espezialitateak	Tituluak
ITALIERA 1756	a) 1. kidesuna: Adierazitako titulua + IGA edo Irakasleen Prestakuntzako Masterra dagokion espezialitatean (Hizkuntza eta Literatura). Lizentziaduna honako hauetan: – Italiar Filologia – Filologia (beste batzuk) gehi Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana Livello 5 (CELI 5) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako italierako C2 maila. – Hizkuntzalaritza gehi Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana Livello 5 (CELI 5) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako italierako C2 maila. – Itzulpengintza eta Interpretazioa (B hizkuntza = Italiera). – Itzulpengintza eta Interpretazioa (beste batzuk) gehi Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana Livello 5 (CELI 5) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako italierako C2 maila. – Gradua Filologian (italiarra), Gradua Italiar Ikasketetan, Gradua Hizkuntza Modernoetan (Italiera) edo Gradua Itzulpengintzan eta Interpretazioan (B hizkuntza = Italiera). – Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbide batzuk) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (beste batzuk) gehi Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana Livello 5 (CELI 5) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako italierako C2 maila. b) 2. kidesuna: Adierazitako titulua + Irakasleen Prestakuntzako Masterra beste espezialitate batzuetan. Lizentziaduna honako hauetan: – Italiar Filologia – Filologia (beste batzuk) gehi Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana Livello 5 (CELI 5) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako italierako C2 maila. – Hizkuntzalaritza gehi Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana Livello 5 (CELI 5) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako italierako C2 maila. – Itzulpengintza eta Interpretazioa (B hizkuntza = Italiera). – Itzulpengintza eta Interpretazioa (beste batzuk) gehi Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana Livello 5 (CELI 5) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako italierako C2 maila. – Gradua Filologian (italiarra), Gradua Italiar Ikasketetan, Gradua Hizkuntza Modernoetan (Italiera) edo Gradua Itzulpengintzan eta Interpretazioan (B hizkuntza = Italiera). – Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbide batzuk) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (beste batzuk) gehi Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana Livello 5 (CELI 5) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako italierako C2 maila.

Espezialitateak	Tituluak
	<u>c) 2. kidesuna</u> Adierazitako titulua + IGA edo Irakasleen Prestakuntzako Masterra dagokion espezialitatean (Hizkuntza eta Literatura). Lizentziaduna honako hauetan: – Filologia (beste batzuk) gehi Diploma Commerciale di Lingua Italiana (DALC) edo Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana Livello 4 (CELI 4) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako italierako Gaitasun Maila (C1). – Hizkuntzalaritza gehi Diploma Commerciale di Lingua Italiana (DALC) edo Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana Livello 4 (CELI 4) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako italierako Gaitasun Maila (C1). – Itzulpengintza eta Interpretazioa (beste batzuk) gehi Diploma Commerciale di Lingua Italiana (DALC) edo Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana Livello 4 (CELI 4) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako italierako Gaitasun Maila (C1). – Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbide batzuk) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (beste batzuk) gehi Diploma Commerciale di Lingua Italiana (DALC) edo Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana Livello 4 (CELI 4) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako italierako Gaitasun Maila (C1). d) Unibertsitateko Titulu Ofizialen Katalogoan aurrekoen baliokideak diren tituluak.
PORTUGALERA 1757	a) 1. kidesuna: Adierazitako titulua + IGA edo Irakasleen Prestakuntzako Masterra dagokion espezialitatean (Hizkuntza eta Literatura). Lizentziaduna honako hauetan: – Portugaldar Filologia – Filologia (beste batzuk) gehi Diploma Universitário de Português Lingua Estrangeira (DUPLE) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako portugeseko C2 maila. – Hizkuntzalaritza gehi Diploma Universitário de Português Lingua Estrangeira (DUPLE) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako portugeseko C2 maila. – Itzulpengintza eta Interpretazioa (B hizkuntza = Portugesa). – Itzulpengintza eta Interpretazioa (beste batzuk) gehi Diploma Universitário de Português Lingua Estrangeira (DUPLE) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako portugeseko C2 maila. – Gradua Filologian (portugesa), Gradua Portugaldar eta Brasildar Ikasketetan, Gradua Hizkuntza Modernoetan (Portugesa) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (B hizkuntza = Portugesa). – Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbide batzuk) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (beste batzuk) gehi Diploma Universitário de Português Lingua Estrangeira (DUPLE) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako portugeseko C2 maila.

Especialitateak	Tituluak
	b) 2. kidesuna: Adierazitako titulua + Irakasleen Prestakuntzako Masterra beste espezialitate batzuetan. Lizentziaduna honako hauetan: – Portugaldar Filologia – Filologia (beste batzuk) gehi Diploma Universitário de Português Língua Estrangeira (DUPLE) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako portugeseko C2 maila. – Hizkuntzalaritza gehi Diploma Universitário de Português Língua Estrangeira (DUPLE) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako portugeseko C2 maila. – Itzulpengintza eta Interpretazioa (B hizkuntza = Portugesa). – Itzulpengintza eta Interpretazioa (beste batzuk) gehi Diploma Universitário de Português Língua Estrangeira (DUPLE) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako portugeseko C2 maila. – Gradua Filologian (portugesa), Gradua Portugaldar eta Brasildar Ikasketetan, Gradua Hizkuntza Modernoetan (Portugesa) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (B hizkuntza = Portugesa). – Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbide batzuk) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (beste batzuk) gehi Diploma Universitário de Português Língua Estrangeira (DUPLE) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako portugeseko C2 maila. c) 2. kidesuna Adierazitako titulua + IGA edo Irakasleen Prestakuntzako Masterra dagokion espezialitatean (Hizkuntza eta Literatura). Lizentziaduna honako hauetan: – Filologia (beste batzuk) gehi Diploma Avançado de Português Língua Estrangeira (DAPLE) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako portugeseko Gaitasun Maila (C1). – Hizkuntzalaritza gehi Diploma Avançado de Português Língua Estrangeira (DAPLE) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako portugeseko Gaitasun Maila (C1). – Itzulpengintza eta Interpretazioa (beste batzuk) gehi Diploma Avançado de Português Língua Estrangeira (DAPLE) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako portugeseko Gaitasun Maila (C1). – Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua beste hizkuntza batzuen ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbide batzuk) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (beste batzuk) gehi Diploma Avançado de Português Língua Estrangeira (DAPLE) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako portugeseko Gaitasun Maila (C1). d) Unibertsitateko Titulu Ofizialen Katalogoan aurrekoen baliokideak diren tituluak.

III. ERANSKINA

HAUR HEZKUNTZA ETA LEHEN HEZKUNTZA

KIDEGOA: MAISU-MAISTRAK

Euskara (952)

Honela dioen lekuan:

– Maisu-maistraren edo Oinarrizko Hezkuntza Orokorreko irakaslearen titulua + Hizkuntzen Erreferentziako Europako Marko Bateratuko C1 maila edo goragokoa (ikus 297/2010 Dekretua, euskararen jakite-maila egiaztatzen duten tituluak eta ziurtagiriak baliokidetu, eta Hizkuntzen Europako Erreferentzi Marko Bateratuko mailekin parekatzeko dena; 2010-11-15eko EHAA).

(.....)

– Gradua Lehen Hezkuntzan + Hizkuntzen Erreferentziako Europako Marko Bateratuko C1 maila edo goragokoa (ikus 297/2010 Dekretua, euskararen jakite-maila egiaztatzen duten tituluak eta ziurtagiriak baliokidetu, eta Hizkuntzen Europako Erreferentzi Marko Bateratuko mailekin parekatzeko dena, 2010-11-15eko EHAA).

Beste hau esan behar du:

– Maisu-maistraren edo Oinarrizko Hezkuntza Orokorreko irakaslearen titulua gehi Hizkuntzen Erreferentziako Europako Marko Bateratuko C1 maila edo goragokoa Euskaran. (Ikus 297/2010 Dekretua, euskararen jakite-maila egiaztatzen duten tituluak eta ziurtagiriak baliokidetu, eta Hizkuntzen Europako Erreferentzia Marko Bateratuko mailekin parekatzeko dena – EHAA 2010-11-15, eta 47/2012 Dekretua, apirilaren 3koa, euskaraz egindako ikasketa ofizialak aintzat hartzeko eta euskara-maila hizkuntza-tituluen eta ziurtagirien bidez egiaztatzetik salbuesteko dena – EHAA 2012-04-16).

(.....)

– Gradua Lehen Hezkuntzan gehi Hizkuntzen Erreferentziako Europako Marko Bateratuko C1 maila edo goragokoa Euskaran. (Ikus 297/2010 Dekretua, euskararen jakite-maila egiaztatzen duten tituluak eta ziurtagiriak baliokidetu, eta Hizkuntzen Europako Erreferentzia Marko Bateratuko mailekin parekatzeko dena – EHAA 2010-11-15, eta 47/2012 Dekretua, apirilaren 3koa, euskaraz egindako ikasketa ofizialak aintzat hartzeko eta euskara-maila hizkuntza-tituluen eta ziurtagirien bidez egiaztatzetik salbuesteko dena – EHAA 2012-04-16).

Aholkularia (953)

Honela dioen lekuan:

– Gradua Lehen Hezkuntzan, aipamena edo ibilbidea Hezkuntza Berezian edo Hezkuntza Premia Berezietan.

Beste hau esan behar du:

– Gradua Lehen Hezkuntzan, aipamena edo ibilbidea Hezkuntza Berezian, Hezkuntza Premia Berezietan edo Pedagogia Terapeutikoan.

Atzerriko hizkuntza: Ingelesa (954)

a) Titulu hau kendu da espezialitate honetara sartzeko tituluen zerrendatik:

– Maisu-maistraren edo Oinarrizko Hezkuntza Orokorreko irakaslearen titulua + Hizkuntzen Erreferentziako Europako Marko Bateratuko B2 maila edo goragokoa Ingelesean (ikus EAEko unibertsitateaz kanpoko ikastetxe publiko eta pribatuetan arloak edo ikasgaiak atzerriko hizkuntzetan emateko hizkuntza gaitasunen eskakizunak ezartzen dituen dekretua).

b) Informazioa zehazteko, hauxe zuzendu da:

Honela dioen lekuan:

– Gradua Lehen Hezkuntzan, aipamena edo ibilbidea atzerriko hizkuntzan (Ingelesa) + Hizkuntzen Erreferentziako Europako Marko Bateratuko B2 maila edo goragokoa Ingelesean (ikus EAEko unibertsitateaz kanpoko ikastetxe publiko eta pribatuetan arloak edo ikasgaiak atzerriko hizkuntzetan emateko hizkuntza gaitasunen eskakizunak ezartzen dituen Dekretua).

Beste hau esan behar du:

– Gradua Lehen Hezkuntzan, aipamena edo ibilbidea atzerriko hizkuntzan (Ingelesa) gehi Hizkuntzen Erreferentziako Europako Marko Bateratuko B2 maila edo goragokoa Ingelesean (Titulu horiek jasota daude maiatzaren 15eko 73/2012 Dekretuan, EAEko unibertsitateaz kanpoko ikastetxe publiko eta pribatuetan arloak edo ikasgaiak atzerriko hizkuntzetan emateko hizkuntza gaitasunen eskakizunak ezarri eta tituluak eta ziurtagiriak aitortzekoan – EHAA, 2012-05-29).

Atzerriko hizkuntza: Frantsesa (955)

a) Titulu hau kendu da espezialitate honetara sartzeko tituluen zerrendatik:

– Maisu-maistraren edo Oinarrizko Hezkuntza Orokorreko irakaslearen titulua + Hizkuntzen Erreferentziako Europako Marko Bateratuko B2 maila edo goragokoa Frantsesean (ikus EAEko unibertsitateaz kanpoko ikastetxe publiko eta pribatuetan arloak edo ikasgaiak atzerriko hizkuntzetan emateko hizkuntza gaitasunen eskakizunak ezartzen dituen dekretua).

b) Informazioa zuzentzeko, hauxe zuzendu da:

Honela dioen lekuan:

– Gradua Lehen Hezkuntzan, aipamena edo ibilbidea atzerriko hizkuntzan (Frantsesa) + Hizkuntzen Erreferentziako Europako Marko Bateratuko B2 maila edo goragokoa Frantsesean (ikus EAEko unibertsitateaz kanpoko ikastetxe publiko eta pribatuetan arloak edo ikasgaiak atzerriko hizkuntzetan emateko hizkuntza gaitasunen eskakizunak ezartzen dituen Dekretua).

Beste hau esan behar du:

– Gradua Lehen Hezkuntzan, aipamena edo ibilbidea atzerriko hizkuntzan (Frantsesa) gehi Hizkuntzen Erreferentziako Europako Marko Bateratuko B2 maila edo goragokoa Frantsesean (Titulu horiek jasota daude maiatzaren 15eko 73/2012 Dekretuan, EAEko unibertsitateaz kanpoko ikastetxe publiko eta pribatuetan arloak edo ikasgaiak atzerriko hizkuntzetan emateko hizkuntza gaitasunen eskakizunak ezarri eta tituluak eta ziurtagiriak aitortzekoan – EHAA, 2012-05-29).

Musika (957)

Honela dioen lekuan:

– Oinarrizko Hezkuntza Orokorreko irakasle-diplomaren edo Maisu-maistraren titulua + Gradua Musikaren esparruan (631/2010 ED).

(....)

- Gradua Lehen Hezkuntzan + Gradua Musikaren esparruan (631/2010 ED).

Beste hau esan behar du:

- Oinarrizko Hezkuntza Orokorreko irakasle-diplomaren edo Maisu-maistraren titulua + Musikako Goi Ikasketak (631/2010 ED).

(....)

- Gradua Lehen Hezkuntzan + Musikako Goi Ikasketak (631/2010 ED).

BIGARREN HEZKUNTZA ETA LANBIDE HEZIKETA

KIDEGOIA: BIGARREN HEZKUNTZAKO IRAKASLEAK

Frantsesa (0102) eta Helduen Hezkuntza: Frantsesa (1584) – a) eta b) azpiatalak.

Honela dioten lekuan:

- Gradua Filologian (Frantsesa) edo Itzulpengintza eta Interpretazioa (B hizkuntza = Frantsesa).

Beste hau esan behar du:

- Gradua Filologian (Frantsesa), Gradua Hizkuntza Modernoetan (Frantsesa), Gradua Ikasketa Frantsesetan edo Itzulpengintza eta Interpretazioa (B hizkuntza = Frantsesa).

Frantsesa (0102) eta Helduen Hezkuntza: Frantsesa (1584) – c) azpiatala.

Honela dioten lekuan:

- Gradua Filologian (guztiak), Gradua Euskal Ikasketetan, Gradua Ingeles Ikasketetan, Gradua Hizkuntza Modernoetan (Ingeles Ikasketak eta Hispaniar Ikasketak), Gradua Itzulpengintzan eta Interpretazioan + Hizkuntzen Erreferentziako Europako Marko Bateratuko B2 maila edo goragokoa Frantsesean (ikus EAEko unibertsitateaz kanpoko ikastetxe publiko eta pribatuetan arloak edo ikasgaiak atzerriko hizkuntzetan emateko hizkuntza gaitasunen eskakizunak ezartzen dituen dekretua).

Beste hau esan behar du:

- Gradua Filologian (frantsesa izan ezik) edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbideak) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan gehi Hizkuntzen Erreferentziako Europako Marko Bateratuko B2 maila edo goragokoa Frantsesean. Titulu horiek jasota daude maiatzaren 15eko 73/2012 Dekretuan, EAEko unibertsitateaz kanpoko ikastetxe publiko eta pribatuetan arloak edo ikasgaiak atzerriko hizkuntzetan emateko hizkuntza gaitasunen eskakizunak ezarri eta tituluak eta ziurtagiriak aitortzekoan – EHAA, 2012/05/29.

Ingelesa (0103) eta Helduen Hezkuntza: Ingelesa (1582) – a) eta b) azpiatalak.

Honela dioten lekuan:

- Gradua Ingeles Ikasketetan, Gradua Hizkuntza Modernoetan (Ingeles Ikasketak) Gradua Itzulpengintzan eta Interpretazioan (B hizkuntza = Ingelesa).

Beste hau esan behar du:

- Gradua Ingeles Ikasketetan, Gradua Hizkuntza Modernoetan (Ingelesa) edo Gradua Itzulpengintzan eta Interpretazioan (B hizkuntza = Ingelesa).

Ingelesa (0103) eta Helduen Hezkuntza: Ingelesa (1582) – c) azpiatala.

Honela dioen lekuan:

– Gradua Filologian (guztia), Gradua Euskal Ikasketetan, Gradua Hizkuntza Modernoetan (Hispaniar Ikasketak), Gradua Itzulpengintzan eta Interpretazioan + Hizkuntzen Erreferentziako Europako Marko Bateratuko B2 maila edo goragokoa Frantsesean (ikus EAEko unibertsitateaz kanpoko ikastetxe publiko eta pribatuetan arloak edo ikasgaiak atzerriko hizkuntzetan emateko hizkuntza gaitasunen eskakizunak ezartzen dituen dekretua).

Beste hau esan behar du:

– Gradua Filologian edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbideak) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan gehi Hizkuntzen Erreferentziako Europako Marko Bateratuko B2 maila edo goragokoa Ingelesean. Titulu horiek jasota daude maiatzaren 15eko 73/2012 Dekretuan, EAEko unibertsitateaz kanpoko ikastetxe publiko eta pribatuetan arloak edo ikasgaiak atzerriko hizkuntzetan emateko hizkuntza gaitasunen eskakizunak ezarri eta tituluak eta ziurtagiriak aitortzekoan – EHAA, 2012-05-29.

Alemana (0104) – a) eta b) azpiatalak.

Honela dioen lekuan:

– Gradua Filologian (Alemana) edo Gradua Itzulpengintzan eta Interpretazioan (B hizkuntza = Alemana).

Beste hau esan behar du:

– Gradua Filologian (Alemana), Gradua Hizkuntza Modernoetan (Alemana), Gradua Alemaniar Ikasketetan edo Itzulpengintza eta Interpretazioa (B hizkuntza = Alemana).

Alemana (0104) – c) azpiatala.

Honela dioen lekuan:

– Gradua Filologian (guztia), Gradua Euskal Ikasketetan, Gradua Ingeles Ikasketetan, Gradua Hizkuntza Modernoetan (Ingeles Ikasketak eta Hispaniar Ikasketak), Gradua Itzulpengintzan eta Interpretazioan + Hizkuntzen Erreferentziako Europako Marko Bateratuko B2 maila edo goragokoa Alemanean (ikus EAEko unibertsitateaz kanpoko ikastetxe publiko edo pribatuetan arloak edo ikasgaiak atzerriko hizkuntzetan emateko hizkuntza gaitasunen eskakizunak ezartzen dituen dekretua).

Beste hau esan behar du:

– Gradua Filologian (Alemana izan ezik) edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbideak) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan gehi Hizkuntzen Erreferentziako Europako Marko Bateratuko B2 maila edo goragokoa Alemanean. Titulu horiek jasota daude maiatzaren 15eko 73/2012 Dekretuan, EAEko unibertsitateaz kanpoko ikastetxe publiko eta pribatuetan arloak edo ikasgaiak atzerriko hizkuntzetan emateko hizkuntza gaitasunen eskakizunak ezarri eta tituluak eta ziurtagiriak aitortzekoan – EHAA, 2012-05-29.

Euskara (IRALE) (0105), Euskara (0106) eta Helduen Hezkuntza: Euskara (1583) – c) azpiatala.

Honela dioen lekuan:

– Lizentziaduna Filologian + Hizkuntzen Erreferentziako Europako Marko Bateratuko C1 maila edo goragokoa Euskararen (ikus 297/2010 Dekretua, euskararen jakite-maila egiaztatzen duten tituluak eta ziurtagiriak baliokidetu, eta Hizkuntzen Europako Erreferentzi Marko Bateratuko mailekin parekatzeko dena; 2010-11-15eko EHAA).

– Gradua Filologian (guztiak), Gradua Ingeles Ikasketetan, Gradua Hizkuntza Modernoetan (Ingeles Ikasketak eta Hispaniar Ikasketak) + Hizkuntzen Erreferentziako Europako Marko Bateratuko C1 maila edo goragokoa Euskararen (ikus 297/2010 Dekretua, euskararen jakite-maila egiaztatzen duten tituluak eta ziurtagiriak baliokidetu, eta Hizkuntzen Europako Erreferentzi Marko Bateratuko mailekin parekatzeko dena; 2010-11-15eko EHAA).

Beste hau esan behar du:

– Lizentziaduna Filologian (euskal filologia izan ezik) gehi Hizkuntzetarako Europako Erreferentzia Esparru Bateratuaren Euskarako C1 maila (ikus 297/2010 Dekretua, euskararen jakite-maila egiaztatzen duten tituluak eta ziurtagiriak baliokidetu, eta Hizkuntzen Europako Erreferentzia Marko Bateratuko mailekin parekatzeko dena – EHAA 2010-11-15, eta 47/2012 Dekretua, apirilaren 3koa, euskaraz egindako ikasketa ofizialak aintzat hartzeko eta euskara-maila hizkuntza-tituluen eta ziurtagirien bidez egiaztatzetik salbuesteko dena – EHAA 2012-04-16).

– Gradua Filologian (euskal filologia izan ezik) edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan gehi Hizkuntzetarako Europako Erreferentzia Esparru Bateratuaren Euskarako C1 maila (ikus 297/2010 Dekretua, euskararen jakite-maila egiaztatzen duten tituluak eta ziurtagiriak baliokidetu, eta Hizkuntzen Europako Erreferentzia Marko Bateratuko mailekin parekatzeko dena – EHAA 2010-11-15, eta 47/2012 Dekretua, apirilaren 3koa, euskaraz egindako ikasketa ofizialak aintzat hartzeko eta euskara-maila hizkuntza-tituluen eta ziurtagirien bidez egiaztatzetik salbuesteko dena – EHAA 2012-04-16).

Latina (0126), Grekoa (0127) eta Kultura Klasikoa (0146) – a) eta b) azpiatalak.

Honela dioen lekuan:

– Gradua Filologian (Klasikoa).

Beste hau esan behar du:

– Gradua Filologia Klasikoan eta Gradua Ikasketa Klasikoetan.

Latina (0126) eta Kultura Klasikoa (0146) – c) azpiatala.

Honela dioen lekuan:

– Gradua Filologian (hispaniar, frantses filologia), Gradua Euskal Ikasketetan, Gradua Ingeles Ikasketetan, Gradua Hizkuntza Modernoetan (Ingeles Ikasketak eta Hispaniar Ikasketak).

Beste hau esan behar du:

– Gradua Filologian (euskal filologia, hispaniar filologia, italiar filologia, frantsesa, erromanikoa) edo Gradua Euskal Ikasketetan, Ingeles Ikasketetan, Italiar Ikasketetan, Hispaniar Ikasketetan, Ikasketa Frantsesetan, Ikasketa Erromanikoetan, Ikasketa Linguistikoetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (aipamen edo ibilbidea Ingelesean, Frantsesean, Hispanikoetan, Erromanikoetan, Italian, Linguistikoa).

Musika (131) – a) eta b) azpiatalak.

Honela dioen lekuan:

- Musikako kualifikazio espezifikoa barnean hartzean duen gradua (631/2010 Errege Dekretua).

Beste hau esan behar du:

- Musikako Goi Ikasketak (631/2010 Errege Dekretua).

Italiera (0133) – a) eta b) azpiatalak.

Honela dioen lekuan:

- Gradua Itzulpengintzan eta Interpretazioan (B hizkuntza = italiera).

Beste hau esan behar du:

- Gradua Filologian (Italiera) edo Gradua Italiar Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (Italiera) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan (B hizkuntza = Italiera).

Italiera (0133) – c) azpiatala.

Honela dioen lekuan:

- Gradua Filologian (guztiak), Gradua Euskal Ikasketetan, Gradua Ingeles Ikasketetan, Gradua Hizkuntza Modernoetan (Ingeles Ikasketak eta Hispaniar Ikasketak), Gradua Itzulpengintzan eta Interpretazioan + Diploma Avanzado di Lingua Italiana (DALI) edo Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana Livello 3 (CELI 3) edo Diploma Commerciale di Lingua Italiana (DALC) edo Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana Livello 4 (CELI 4) edo Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana Livello 5 (CELI 5) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako italierako maila aurreratua (B2) edo goragokoa.

Beste hau esan behar du:

- Gradua Filologian (italiarra izan ezik) edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbideak) edo Gradua Itzulpengintza eta Interpretazioan gehi Diploma Avanzado di Lingua Italiana (DALI) edo Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana Livello 3 (CELI 3) edo Diploma Commerciale di Lingua Italiana (DALC) edo Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana Livello 4 (CELI 4) edo Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana Livello 5 (CELI 5) edo Hizkuntza Eskola Ofizialetako italierako maila aurreratua (B2) edo goragokoa.

Gaztelania eta Literatura (0134) – a) eta b) azpiatalak.

Honela dioen lekuan:

- Gradua Filologian (Hispaniarra) edo Gradua Hispaniar Filologian edo Gradua Filologia Erromanikoan.

Beste hau esan behar du:

- Gradua Filologia Hispanikoan, Gradua Filologia Erromanikoan, Gradua Hizkuntza Modernoetan (Hispanikoak, Erromanikoak) eta Gradua Ikasketa Hispanikoetan.

Gaztelania eta Literatura (0134) – c) azpiatala.

Honela dioen lekuan:

– Gradua Filologian (alemaniar edo frantses filologia edo klasikoa), Gradua Euskal Ikasketetan, Gradua Ingeles Ikasketetan, Gradua Hizkuntza Modernoetan (Ingeles Ikasketak eta Hispaniar Ikasketak).

Beste hau esan behar du:

– Gradua Filologian (beste batzuk), Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan, Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbide batzuk).

Curriculum Desberdinak Eratzekoa: Sociolinguistika (0986) – a) eta b) azpiatalak.

Honela dioen lekuan:

– Gradua Filologian (Klasikoa, Frantsesa, Hispanikoa), Gradua Euskal Ikasketetan, Gradua Ingeles Ikasketetan, Gradua Hizkuntza Modernoetan (Ingeles Ikasketak eta Hispaniar Ikasketak), Gradua Itzulpengintzan eta Interpretazioan (Frantsesa edo Ingelesa B hizkuntza gisa).

Beste hau esan behar du:

– Gradua Filologian (Klasikoa, Frantsesa, Hispanikoa, Erromanikoa, Ingelesa eta Euskal Filologia) edo Gradua Euskal Ikasketetan, Ingeles Ikasketetan, Ikasketa Klasikoetan, Ikasketa Frantsesetan, Ikasketa Erromanikoetan, Hispaniar Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (aipamen edo ibilbidea Ingelesean, Frantsesean, Espainieran, Erromanikoetan, Klasikoetan) edo Itzulpengintza eta Interpretazioan (Frantsesa edo Ingelesa B hizkuntza gisa).

Curriculum Desberdinak Eratzekoa: Sociolinguistika (0986) – c) azpiatala.

Honela dioen lekuan:

– Gradua Filologian (Alemana), Gradua Psikologian, Gradua Pedagogian, Batxilerra Teologian.

Beste hau esan behar du:

– Gradua Filologian (beste batzuk) edo Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbide batzuk) edo Gradua Psikologian edo Gradua Pedagogian edo Batxilerra Teologian.

Arte Grafikoen prozesuak eta produktuak (1505) – a) eta b) azpiatalak.

Honela dioen lekuan:

– Gradua Diseinu Grafikoan (edo ordezeko izendapena).

Beste hau esan behar du:

Diseinuko Goi Mailako Arte Irakaskuntzak. Diseinu Grafikoa.

Eraikuntza zibilak eta eraikuntza (1507)- a) eta b) azpiatalak.

Honela dioen lekuan:

– Gradua Etxegintzaren Ingeniaritzan (edo ordezeko izendapena).

Beste hau esan behar du:

– Gradua Etxegintzaren Ingeniaritzan.

Komunikazioko prozesuak eta medioak (1513) – a) eta b) azpiatalak.

Honela dioten lekuan:

– Arte Ederrak, gutxienez Ikus Entzunezko Irudiari eta Argazkigintzari dagokien curriculum-lerroan 90 kreditu gaindituta.

Beste hau esan behar du:

– Arte Ederrak, Ikus Entzunezko irudiari eta Argazkigintzari dagokien curriculum-lerroan.

Helduen Hezkuntza: Gaztelania eta Literatura (1581) – a) eta b) azpiatalak.

Honela dioten lekuan:

– Gradua Filologian (Hispanikoa), Gradua Hizkuntza Modernoetan (Hispaniar Ikasketak), Gradua Filologia Hispanikoan edo Gradua Filologia Erromanikoan.

Beste hau esan behar du:

– Gradua Hispaniar Filologian edo Gradua Filologia Erromanikoan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan (aipamen edo ibilbidea espainieran edo erromanikoetan) edo Gradua Hispaniar Ikasketetan.

Helduen Hezkuntza: Gaztelania eta Literatura (1581) – c) azpiatala.

Honela dioten lekuan:

– Gradua Filologian (Frantsesa, Klasikoa, Alemana), Gradua Euskal Ikasketetan, Gradua Ingeles Ikasketetan, Gradua Hizkuntza Modernoetan (Ingeles Ikasketak).

Beste hau esan behar du:

– Gradua Filologian (beste batzuk), Gradua beste Hizkuntza batzuen Ikasketetan, Gradua Hizkuntza Modernoetan (beste aipamen edo ibilbideak).

Hizkuntza-Indargarria (1970) – a) eta b) azpiatalak.

Honela dioten lekuan:

– Gradua Filologian, Gradua Euskal Ikasketetan, Gradua Ingeles Ikasketetan, Gradua Hizkuntza Modernoetan (Ingeles Ikasketak eta Hispaniar Ikasketak), Gradua Itzulpengintzan eta Interpretazioan, Gradua Geografian, Gradua Historian, Gradua Artearen Historian, Gradua Humanitateetan, Gradua Filosofian.

Beste hau esan behar du:

– Gradua Filologian edo Gradua Hizkuntzen Ikasketetan edo Gradua Hizkuntza Modernoetan edo Gradua Itzulpengintzan eta Interpretazioan, Gradua Geografian, Gradua Historian, Gradua Artearen Historian, Gradua Humanitateetan, Gradua Filosofian.

KIDEGOA: LANBIDE HEZIKETAKO IRAKASLE TEKNIKOAK

Arte grafikoetako produkzioa (1545).

Honela dioten lekuan:

– Gradua Diseinu Grafikoan (edo ordezeko izendapena).

Beste hau esan behar du:

– Diseinuko Goi Mailako Arte Irakaskuntzak. Diseinu Grafikoa.

Tresneria Termikoak eta Fluidoak Instalatzeko eta Mantentzea (1549).

Honela dioten lekuan:

– Gradua Etxegintzaren Ingeniaritzan (edo ordezeko izendapena).

Beste hau esan behar du:

– Gradua Etxegintzaren Ingeniaritzan.

Irudi eta Soinu Prozedurak eta Teknikak (1554).

Honela dioten lekuan:

– Arte Ederrak, gutxienez Ikus Entzunezko Irudiari eta Argazkigintzari dagokien curriculum-lerroan 90 kreditu gaituta.

Beste hau esan behar du:

– Arte Ederrak, Ikus Entzunezko irudiari eta Argazkigintzari dagokien curriculum-lerroan.

MUSIKA IRAKASKUNTZAK

KIDEGOA: MUSIKAKO ETA ARTE ESZENIKOETAKO IRAKASLEEN KIDEGOA

Espezialitate guztiak.

Honela dioten lekuan:

«Musikako Graduduna-..... (631/2010 ED) edo ordezeko izendapena»

Beste hau esan behar du:

«Musikako Goi Ikasketak-..... (631/2010 Errege Dekretua).

ARTE PLASTIKOETAKO ETA DISEINUKO IRAKASKUNTZAK

KIDEGOA: ARTE PLASTIKOETAKO ETA DISEINUKO IRAKASLEAK

Marrazketa Teknikoa (1608) eta Bitarteko Informatikoak: Barrualdeen diseinua (1628).

Honela dioten lekuan:

– Gradua Etxegintzaren Ingeniaritzan (edo ordezeko izendapena).

Beste hau esan behar du:

– Gradua Etxegintzaren Ingeniaritzan.

Diseinu Grafikoa (1612) eta Bitarteko Informatikoak: Diseinu Grafikoa (1627).

Honela dioten lekuan:

– Gradua Diseinu Grafikoan (edo ordezeko izendapena).

Beste hau esan behar du:

Diseinuko Goi Mailako Arte Irakaskuntzak. Diseinu Grafikoa.

Barrualdeen Diseinua (1609) eta Bitarteko Informatikoak: Barrualdeen diseinua (1628).

Honela dioen lekuan:

– Gradua Barrualdeen Diseinuan (edo ordezeko izendapena).

Beste hau esan behar du:

Diseinuko Goi Mailako Arte Irakaskuntzak. Barne Diseinua.

Barrualdeen diseinua (1609).

Honela dioen lekuan:

– Diseinuko titulua. Espezialitatea Barrualdeen Diseinuan. 363/2004 ED (2004-03-23ko BOE); baliokidea irakaskuntzaren ondorioetarako.

Beste hau esan behar du:

Diseinuko goi-mailako ikasketak. Espezialitatea Barrualdeen Diseinuan. 363/2004 ED (2004-03-23ko BOE); baliokidea irakaskuntzaren ondorioetarako.

Diseinu Grafikoa (1612).

Honela dioen lekuan:

Diseinuko Titulua. Diseinu Grafikoko espezialitatea. 363/2004 ED (2004-03-23ko BOE); baliokidea irakaskuntzaren ondorioetarako.

Beste hau esan behar du:

Diseinuko goi-mailako ikasketak. Diseinu Grafikoko espezialitatea. 363/2004 ED (2004-03-23ko BOE); baliokidea irakaskuntzaren ondorioetarako.